

# மூவொரு கடவுள் பெருவிழாவுக்குப் பின்வரும் பதினொன்றாம் ஞாயிறு

11th Sunday after Trinity

11. søndag efter Trinitatis

திரித்துவ காலம் | Trinity

Primary Bible: Tamil – The Romanized Bible — Tamil – The Romanized Bible

Generated on 2026-06-02

## பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Deuteronomy 30:15-20

Verse Text

30:15 ithoa, jeevanaiyum nanmaiyaikum, mara'naththaiyum theemaiyaikum in'ru unakku munnea vaiththean.

30:16 nee pizhaththup perugumpadikkum, nee suthantharikkappoagi'ra theasaththil un theavanaagiya karththar unnai aaseervathikkumpadikkum, nee un theavanaagiya karththaril anbukooravum, avar vazhiga'lil nadakkavum, avar ka'rpanaiga'laiyum katta'laiga'laiyum niyaayangga'laiyum kaikko'l'lavum, naan in'ru unakkuk ka'rpikki'rean.

30:17 nee kea'laathapadikku, manam peathiththu, izhuppu'ndupoay, vea'rea theavarga'laip pa'ninthu, avarga'laich seavippaayaanaal,

30:18 neengga'l suthantharikki'ratha'rku yoarthaanaik kadanthupoagi'ra theasaththil nedunaa'l vaazhaamal, nichchayamaay azhinhupoaveerga'l enbathai in'ru unnga'lukku a'rivikki'rean.

30:19 naan jeevanaiyum mara'naththaiyum, aaseervaathaththaiyum saabaththaiyum unakkumun vaiththean en'ru unnga'lmeal vaanaththaiyum boomiyaikum in'ru saadchivaikki'rean; aagaiyaal, neeyum un santhathiyum pizhaikkumpadikku, nee jeevanai theerinthuko'ndu,

30:20 karththar un pithaakka'laagiya aabirahaamukkum eesaakkukkum yaakkoabukkum koduppean en'ru avarga'lukku aa'naiyittuk koduththa theasaththilea kudiyrukkumpadikku, un theavanaagiya karththaril anbukooranthu, avar saththaththi'rkuch sevikoduththu, avaraip pat'rikko'lvaayaaga; avarea unakku jeevanum theerkkaayusumaanavar en'raan.



## நற்செய்தி (Gospel)

Luke 7:36-50

Verse	Text
7:36	pariseayaril oruvan thannudanea poajanampa'n'navea'ndumen'ru avarai vea'ndikko'ndaan; avar anthap pariseayanudaiya veettil piraveasiththup panthiyirunthaar.
7:37	appozhuthu antha ooriliruntha paaviyaagiya oru sthreee avar pariseayan veettile a panthiyirukki'rathai a'rinthu, oru para'niiyil parima'lathailam ko'nduvanthu,
7:38	avarudaiya paathangga'lin arugea pinnaaga nin'ru azhuthuko'ndu, avarudaiya paathangga'laith than ka'n'neerinaal nanaiththu, than thalaimayirinaal thudaitththu, avarudaiya paathangga'lai muththagneythu, parima'lathailaththaip poosinaa'l.
7:39	avarai azhaitththa pariseayan athaik ka'ndapoathu, ivar theerkkatharisiyaayirunthaal thammaith thodugi'ra sthreee innaa'len'rum ippadippattava'len'rum a'rinthiruppaar; iva'l paaviyaayirukki'raa'lea en'ru thanakku'l'lea sollikko'ndaan.
7:40	iyeasu avanai noakki: seemoanea, unakku naan oru kaariyam sollavea'ndum en'raar. atha'rku avan: poathagarea, sollum en'raan.
7:41	appozhuthu avar: oruvanidaththil ira'ndupear kadanpattirunthaarga'l; oruvan ainnoo'ru ve'l'likkaasum, mat'ravan aimbathu ve'l'likkaasum kodukkavea'ndiyathaayirunthathu.
7:42	kodukka avarga'lukku nirvaagamillaathapoathu, iruvarukkum kadanai manniththuvittaana. ippadiyirukka, avarga'lil evan avanidaththil athiga anbaayiruppaan? athaich sol en'raar.
7:43	seemoan pirathiyuththaramaaga: evanukku athigamaay manniththuvittaanoa avanea athiga anbaayiruppaan en'ru ninaikki'rean en'raan; atha'rku avar: sariyaay nithaaniththaay en'ru solli,
7:44	sthreeeyinidamaayth thirumbi, seemoanai noakki: intha sthreeeyaip paarkki'raayea; naan un veettil piraveasiththean, nee en kaalga'lukkuth tha'n'neer tharavillai, iva'loa, ka'n'neerinaal en kaalga'lai nanaiththu, than thalaimayirinaal avaiga'laith thudaitthaa'l.
7:45	nee ennai muththagneyyavillai, iva'loa, naan udpiraveasiththathu muthal, en paathangga'lai oayaamal muththagneythaa'l.
7:46	nee en thalaiyil e'n'ney poosavillai, iva'loa, en paathangga'lil parima'lathailam poosinaa'l.
7:47	aathalaal naan unakkuch sollugi'rean: iva'l seytha aneaga paavangga'l mannikkappattathu; iva'l migavum anbukoornthaa'lea. evanukkuk kogncham mannikkappadugi'rathoa, avan kognchamaay anbukooruvaan en'ru solli;
7:48	ava'lai noakki: un paavangga'l mannikkappattathu en'raar.
7:49	appozhuthu koodap panthiyirunthavarga'l: paavangga'lai mannikki'ra ivan yaar en'ru thangga'lukku'l'lea sollikko'ndaarga'l.
7:50	avar sthreeeyai noakki: un visuvaasam unnai iradchiththathu, samaathanaththoadea poa en'raar.